

香港特別行政區政府
衛生署
港口衛生處
香港灣仔皇后大道東 213 號
胡忠大廈 18 樓



THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION
PORT HEALTH OFFICE
DEPARTMENT OF HEALTH
18TH FLOOR, WU CHUNG HOUSE,
213 QUEEN'S ROAD EAST, WAN CHAI,
HONG KONG

一宗外地傳入鉤端螺旋體病確診個案

衛生署衛生防護中心現正調查一宗外地傳入鉤端螺旋體病確診個案。該名患者於上月參加了旅行團到泰國旅遊，並在當地進行水上划筏活動。

鉤端螺旋體病的病徵包括發高燒、嚴重頭痛、冷顫、肌肉疼痛和嘔吐，亦可能出現黃疸、紅眼、肚痛、腹瀉或出疹。嚴重個案甚至導致死亡。疾病潛伏期是2天至4個星期。人類會經由受感染動物(尤其是嚙齒目動物，例如老鼠)尿液污染的水、食物或泥土而受到傳染，例如食用受污染的食物、飲用受污染的水、黏膜表面(譬如眼睛或鼻子)或有傷口的皮膚接觸到污染物，而該病是不會在人與人之間傳播。

為了避免在旅行途中染上鉤端螺旋體病，旅遊人士應避免於有可能受污染的淡水水池或慢速河流進行水上活動，例如游泳、划筏或跋涉。當進行可能接觸受污染水源的消遣活動時，應穿上保護衣物，譬如防水靴子，而傷口亦要妥善清洗及包紮。若在旅行期間或之後出現發燒等病徵，要儘快看醫生治理。

煩請貴會把以上的訊息知會各旅行社。

祝安康

衛生署 總港口衛生主任
(陳少梅醫生 代行)



二〇〇七年六月二十五日

We are committed to providing quality client-oriented service